

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Trésor - Cod. Karlsruhe 391

Latini, Brunetto

[S.l.], [14. Jahrh.]

Des proprietiez de la chose

[urn:nbn:de:bsz:31-111711](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-111711)

bons argumens et creables
 Quire en cest conte n'est
 pas la ppre chose sur que
 lom parole amo est uns
 usages q uns hom suent
 auoir dune chose faire o
 de nō faire et de ce puet li
 parolez prendre sō argu
 mēt amostre de cel home
 se il fist celle chose. ou se il
 la fist maintenāt ou se
 il la fera. Ensi come uns
 des chis catheline dist. Je
 croi bien fist il que catheli
 ne fera la cōuironisō encōtre
 nos q̄r en est acostumes
 Dit est li usages que hom
 seut auoir dune chose dire
 ou non dire. et ensi de tot
 la nature qui est deuisee
 de heuure a desus. L'argu
 mēt fait lom en ceste man
 ere. Je ne croi pas q̄ cest hom
 mefoie de moi. porce q̄ il
 ne suent pas dire uilaine
 deuullu. Cheoite est des
 choses qui sont par auen
 ture. nō mie pensement
 et ensi la nature del heuue
 et tout dit que lom puet

retirare son argumēt de ce
 q̄ est auenu et de ce qui au
 ent et de ce qui est auenu
 En ceste maniere deues bi
 en adone que cest home tua
 cest autre. porce q̄l tenoit
 un cotel sanglant en ses
 mains. ou en ceste autre
 autre maniere. Il uest pas
 merueille se cest home rit
 porce q̄l a tione un grant
 montel dor. Mais a se
 tait li contes des prospe
 rites du cors. por deuiser
 les pprietes dela chose

Si deuse la ppriete dela cho

En ceste. se. l. iij. partie dit li maif
 tres que les pprietes dela
 chose sont tels q̄ par elles
 puet li parolez dire et pro
 uer la entenaō. et de celle
 chose tuelles dit que ces p
 pprietes sont en. iij. ma
 nieres qui sont iointes
 en la chose. et unes autres
 qui sont enuiron la chose
 Les pprietes qui sont et se
 tienēt en tote la chose. sōt
 iij. manieres. ce sōt la so



me dou fait. lochaïson et le
peril. La sorne dou fait est
qu'it li parolez dit le nom
dou fait et de la chose qui a
este ou qui est maintenât
ou qui est auenir en une
sorne briefuement en ceste
maniere. Cist home si fist
murtre. cist autres lanecin
li autres fera traison. locha
ïson de la chose est double
une pensee et autre nō pē
see. lochaïso q' est pēsee est
qu'it lō fait une chose pēsee
mēt et p cōsoil. La nō pē
see est qu'it lō cort a faire
une chose p aucun sodain
mouement et sans cōsoil. la
pareil est en. iij. manieres
une qui est deuant le fait.
en ceste maniere. Cist home
aguinta tel autre. et le cha
sa lōguemēt lespce nue en
la main. et lautre apareil
est sur le fait en ceste mani
ere. et qu'it il lot a conseu
il le geta en l'air et le feri tāt
q' il moztut. li tiers apareils
est apres le fait en ceste ma
niere. et qu'it il lot tue il

lenseueh en mi le bois. Ces
autres semblables ppertes
se tiennent ou totes les cho
ses si fermement q' apoi
nes puet une chose estre
faite sans elles. et por ce
enpuet li parolez establir
les argumens et prouer
la chose bien et fermement
les ppertes qui sont en la
chose faisant sont. v. Le
leuc. li tens. la maniere.
la saison. Le leuc est
celle part ou la chose fu fa
ite et certes il affieit mot
bien prouer son dit que
li parolez esgarde bien to
tes les ppertes. cest ce le leuc
est grant. loins ou pres ou
desers ou habites et de ql
nature est le leuc et tot
le pais enuiron. cest adi
re se il ia mons ou ualles
ou rueres ou flumes ou
sans eues. ou se li leuc est
bons ou mauuais. et ce li
luc est sacres ou nō. ou
s'il est priues ou comuns
ou se il est ou fu a celui qui
fist la chose ou nō. Gens

est li espaces que lom ot
 en la chose faisant. cest a
 dire por annees ou p sema
 mes. ou p iors. ou p ozes.
 ou nouvellement ou ancia
 nement. ou tart ou tost.
 quar lom dit mot garder
 se une grans chose puet
 estre faite en celui tens. et
 sacheis q ces .ij. ptes ce snt
 li luec et li tens sont si p
 fitable ala chose puer que
 neis al qui nussent. ou es
 crit les auiaimes estoues
 et al q font chartes et le
 tres escrient le leuc et le
 tens por miaus affermer
 la besoigne. Saisons est co
 prise sous le tens. mais tnt
 a difference entre l'un et lau
 tre que tens est qui garde
 l'espace et la qntite dou tens
 ale et dou present et qui
 est auenir. Mais la saiso
 esgarde la maniere dou tens
 cest adue se il est nuit
 ou ior. ou se il est fait cler
 ou obscur tens. ou se il est
 ior de feste ou tens de uen
 tenges ou de moissons. ou

se cil home dit ou se il fait
 noces ou enseuelist son pe
 re. Dees uos donc que u
 ne faisons appartient atot
 le pais si co est maisons.
 Vne autre appartient atote
 la uile si come sont les iors
 de ces festes et de ces mes
 acostumes ou por eslire pre
 uost. ou por eslire euesque
 Vne autre appartient a un
 sol home ce sont noces et
 sepulture. a Damere est co
 met lom fist cele chose et
 aquel corage. ce est adue
 se ille fist a esient ou no
 ou per son gre ou outre
 son gre. Poers est en .ij.
 manieres une q aide a fai
 re la chose plus legiereme
 et une autre sans quoi el
 le ne poroit pas estre fai
 te. de ce puet li parleur es
 tablir ses argumens en
 ceste maniere. Il nest pas
 merueille ce est chrs gua
 ama la ioste por ce que il
 est miaus montes q lau
 tres ouenssi. Cist home si
 ne fera pas la ioste por ce



quil na point de fer. Des
p̄etes q̄ s̄ot iointes ala cho
se establit li parolez ses ar
gumēs en ceste maniere
q̄nt il le retrait dune au
tre chose plus grant ou
plus petites ou semblab
le. ou de une contraire.
ou de son general. ou de s̄o
especial. ou de la fin ou de
la chose et sacheis que cho
se paraille plus grans et
plus petite e consire par
force et par le nombre et
par la figure delui. Par
son comant force est en
.ij. manieres une qui est
au cors et une autre qui
est en la chose. et lors est
la force q̄nt son nom sem
fie les p̄etes delui. quar
a estre apelles salamō se
mfie sens et sauoir en la
chose. que la force quant
li noms semfie les p̄etes
delui. quar a dire patria
te semfie grāt cruaute
ade et as home. Autresi
est cōsires li nōbres quāt
li parolez dit un ou. ij. ou

ij. gens. ou seil dit un o
tous ou plusieurs choses.
Autresi est consiree la figu
re du cors q̄nt lō dit que
il est grans ou petis et la
figure de la chose q̄nt il
a plo de p̄etes. quar
pls est adire. cist home si
ocist un prestre s̄or lauter
au ior de pasques que adire
il ocist un home p̄ue en
leuc p̄ue. Semblable a
chose nest mie paraille.
quar paraille chose semfi
e la grantor et la mesure.
mais semble ne semfie au
tre chose que la qualite.
quar cemblāce est la p̄ete
q̄ fait deus diuerses choses
estre semblables entre lor
Paisō comāt. Cist home
est ysnel come tigre. cist
prestre deuoit s̄armoner
au pueple come s̄ais peres
Contraires choses sont ce
les qui tot droit front a
front sont lune contre
lautre. si come froit chaut.
et vie contre mort. et mau
cōtre bien. et veiller cōtre

dormir. et orgueil contre
 humilite de quoi li parle
 or puet former ses argu
 mens en ceste maniere.
 se tu enuies celui qui ta
 garenti la mort que feras
 tu donc a celui qui te maint
 occire. **Generalis chose**
 est celle que est dessus. ce
 est dessus adue celi qui cō
 prent maintes choses desos
 li quar uertu est general
 por ce que desos li sont iof
 tise sēs et atēpance et ma
 ntes autres bontes. **Et**
animal est general por
 ce que desos li sont homes
 et bestes. **Speciaus chose**
 est cele qui est desous son
 general. q̄ auance est es
 peciau por ce que elle est
 sos conoitise. et sens est sos
 vertu. **La fins dela chose**
 est ce que en est auenir.
 et de ces choses retrait li par
 leoz ses argumes. quant
 il mostre ce qui est auenir
 ou ce qui doit auenir ou ce
 qui auenir sent des choses
 semblables. En ceste man

iere par orgueil uient
 otanges et par outrage
 uient ame. La q̄te mani
 ere dela propete dela cho
 se est ce qui auient entoz
 la chose nō pas si dedens
 come les autres auant di
 tes en quoi lom doit tot
 auant garder coment cel
 le chose iert appelle et de
 quel nō. et quels furent
 les cheuetains et les tro
 neors dela chose et q̄ laida
 a faire. Apres doit il gar
 der quel art et quel us et
 quel iugement il a sur ce
 le chose. ou quel art quel
 science quel mestier. Au
 tresi doit il garder se cel
 chose soloit auenir sonāt
 ou par nature ou nō ou se
 elle soloit desplaire as gens
 ou nō. et ces pprietes et ma
 ntes autres q̄ seulet aue
 nir apres le fait mainte
 nant ou tart. ou se ce est
 honest ou pfitable doit
 tos iors confiner li parle
 or entel maniere que de
 totes pprietes il sache cōfer



mer les dis et retraire les
argumēs et prouer cau
se por ce que mau sentrem
et de parler qui ne proue
les paroles raisonablemēt
si que il soit creus de qūt
que il dit ou dela greiguoꝝ
partie. et por ce uiaut le
maistres iqui mostier et
coment li parolez doit
faire les argumēs **Si de**

**mise. ij. manieres de tos
argumens. .lv.**

Cous argumēs q̄
li parolez fait p
les pprietes deuant dūtes
Gulles dit q̄ il doit estre
necessaire ou uoir resem
blables. quar argumens
est uns dis troues sor au
ame matre qui la mostie
uoir semblablement ou
qui la proue necessairemēt

Des argumēs necessaires. lvi.

Necessaires argumēs
est celui qui mos
tie la chose entel maniere
que autremēt ne puet
pas estre. **Raison comāt**
Ceste feme gist enfant

dont elle a geu aueques
hommes. et sacheis q̄ li argu
mens qui proue la chose r
por necessite puet estre dit
en. ij. manieres. ou por
reploiement ou par nomi
bre ou por simple condicio
Reploiemēt est quāt li
parolez ou. ij. ou. iij. ou r
plusors parties desquise
son auersaire conferme
lune quele que elle soit
certes il sera condus. **Rai
son comant.** Je di q̄ tho
mas ou il est bons ou il est
mauuais. se tu dis que il
est bons. et je dirai por quoi
le blasmes uos donc. et se
tu dis que il soit mauuais
ie dirai por quoi conuerses
tu donc aueque lui. et en
si ment deploiement
que laquel que partie que
tu preigues ie en retrais
maintenant mon argu
ment qui conduit por ue
cellite. et sacheis q̄ cest ar
gumēs est en. ij. manieres
lune qui est par la force
de. ij. cōtraues choses que